

Szerkesztőségi iroda:
Nagybecskerek Zápolya-
utca 1., hová a lap szel-
lemi részét illető min-
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyv-
nyomdája Nagybecske-
rek, Zápolya-u. 1., hová
a hirdetések, előfizetések
és a lap szétküldésére
vonalközlő felszólalások
intézendők. Telefon 21.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájjer Lajos.

Felelős szerkesztő: Somfai János.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — 28 K
Félévre — — — 14 K
Negyedévre — — 7 K
Egyes szám ára 10 fillér.

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl
Azonkívül az összes hir-
:: :: detési irodák. :: ::

Megjelenik vásár- és
ünneppnapok kivételével
mindennap d. u. 5 órakor

Nagybecskerek, 1916.

XIV. évfolyam, 46. szám.

Szombat február 26.

Durazzó ostroma.

— A megvert olaszok üldözése. — Több mint 700 fogoly. —

Budapest, február 25. A „Torontál” eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától) Hivatalos jelentés.

Délkeleti hadszintér:

Csapataink tegnap Albániában a Durazzótól keletre és délkeletre az előző napon megvert olaszokat erélyes üldözés közben a tavaktól nyugatra fekvő földnyelvre üzték vissza.

Durazzó kikötőművei ágyúink tüze alatt állanak. A csapatok és hadiszerek behajózását sikeresen zavarjuk, egyes olasz hadihajók megjelennek, de az események fejlődésére semmi hatást nem gyakorolnak.

Ezen harcokban eddig összesen 11 olasz tisztet, több mint 700 főnyi legénységet fogtunk el és 5 löveget, egy gépfegyvert zsákmányoltunk.

Höfer altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

A németek nagy győzelmei Franciaországban.

— Több mint tízezer francia fogoly és nagy zsákmány. —

Budapest, február 25. A „Torontál” eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától) Berlin, február 25.

A nagy főhadiszállás jelenti:

Nyugati hadszintér:

A Maas jobb partján a már jelentett sikereket tegnap is különböző irányokban gyümölcsöztettük.

A Maas melletti Champneville, Cotelette, Marmont, Beaumont, Chambrette és Ornes megerősített falvakat és majerokat elfoglaltuk.

Ezenkívül rohammal bevettük az összes ellenséges állásokat egész a Lovenont-hegyhátig.

Az ellenség véres veszteségei ismét rendkívül súlyosak voltak, a mieink elviselhetők.

A foglyok száma több mint 7000-rel szaporodván, most 10.000-ren felül van.

A hadianyagokban ejtett zsákmányról még nincsenek adatok.

Az olasz hadszintér.

— Nincs semmi ujság. —

Budapest, február 25. A „Torontál” eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától) Hivatalos jelentés.

Olasz hadszintér:

Nincsen nevezetesebb esemény.

Höfer altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

Orosz és Balkán-hadszintér.

Budapest, február 25. A „Torontál” eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától) Hivatalos jelentés.

Orosz hadszintér:

Helyenkint tüzéségi harcok.

Höfer altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

Budapest, február 25. A „Torontál” eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától) Berlin, február 25.

A nagy főhadiszállás jelenti:

Keleti és balkán-hadszintér:

Jelentős esemény nem történt.

A sárosiakért.

— Irta: Berzeviczy Albert. —

— február 26.

Szövetséges seregeink mult tavaszszal megindult győzelmes áttörésének az oroszok galiciai arcvonalán első eredménye volt az orosz haderőnek a Kárpátokon innen elfoglalt állásaiból való futás-szerű visszavonulása. Sáros északkeleti szöglete volt a legtávolabbi pont, ameddig az ellenség Magyarország szíve felé irányzott támadásában eljutott és ezt a területet kellett veresége következtében leghamarabb kiürítenie.

Igy már 1915 május elején módja volt többünknek meglátogatni ezt az elhagyott harteret: látni a küzdelmekből okozott rettentő pusztítást, mely Sáros megyének körülbelül egyötöd részén viharzott végig. Nyolcvan községet sujtott, közüle huszat betűszerint eltörölt a föld színéről, ezeket tett földönfutókká s milliókra menő kárt okozott.

Ez magyarázza meg, hogy a sáros megyei inség enyhítésére megindult mozgalom az első volt, amely szervezkedett, a társadalomhoz fordult s amelynek sajátónk lelkes szava segítségére jött. De indokolta ezt az a körülmény is, hogy — legalább amennyire akkor megítélhető volt, — a muszkabetörések következményei legulsúlyosabban a segélyforrásokban különben is szegény Sárosot sujtották.

Igy még mielőtt a Kárpátok egész vidékének rekonstrukciójára a sajtó buzgó támogatása mellett megindított országos mozgalom létrejött volna, „az oroszok beförése által sujtott sárosi népet segítő bizottság” női és férfielnöksége a magyar művészek összességéhez fordult azzal a kéréssel, hogy felajánlandó műveikkel tegyék lehetővé egy, a nevezett vidék lakosságának segélyezésére szolgáló nagy művészeti sorsjáték rendezését.

E felszólítással egyidejűleg megalakult a sorsjáték-bizottság Horváth Elemér elnöke alatt és Könyi Hugó előadósága mellett és elfogadta a végrehajtóbizottság elnöke, Szmracsányi Miklós által kidolgozott részletes tervét, melynek alapján a „Hermes Magyar Általános Váltóüzlet Részvénytársaság” minden üzleti haszonról lemondva, sőt nem jelentéketlen kockázattal vállalkozott a pénzügyminiszter ur által engedélyezett nagy művészeti sorsjáték lebonyolítására.

A művészekhez intézett felszólítás eredménye minden várakozásunkat messze felülmutta. A magyar művészetnek örök diadalmára fog szolgálni az, hogy mikor társadalmunk a háborútól ütött sebek orvoslása érdekében a háborus viszonyok által keresetökben szintén károsított művészeinkhez fordult, ezek kivétel nélkül oly adományokkal siettek a hazafias áldozatkészség oltárát megrakni, amely eddig minden művészeti sorsjátékot úgy méreteire, mint nyereségeinek művészeti értékére nézve teljesen elhomályosítanak. Ugy, hogy a sárosi segítő akció sorsjátékának nyereségeiül összes magyar művészek művei szolgálnak. Az ellenséges külföldön letartóztatva lévőkéi, még a halottakéi is. Mert akadtak amatőrjeink, elhunyt vagy távollevő művészeink hozzátartozói, barátai, leszármazói között sokan, kik adományaikkal kiegészíteni siettek élő és ittlévő művészeink saját ajándékait, úgy, hogy a sárosi sorsjáték nyereségei, melyeket egybegyűjtve mutat be az országos Szépművészeti Múzeum, egyúttal a magyar képzőművészetnek oly kiállítását alkotják, melvél szélesebbkörűt, teljesebbet, változatosabbat régen nem volt alkalmunk látni.

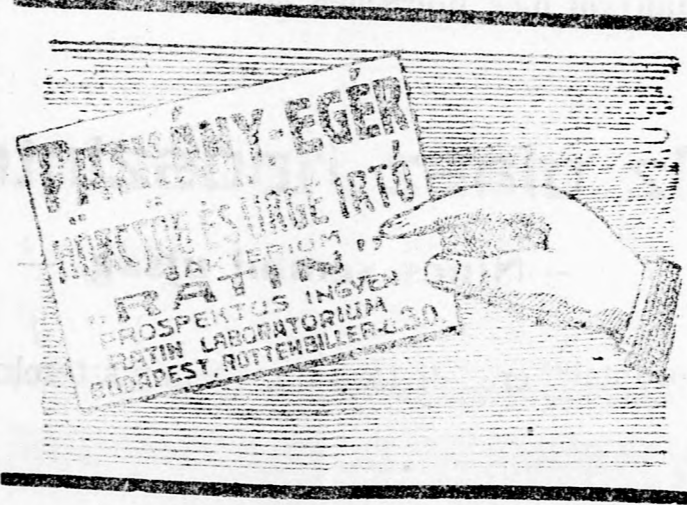
A legkülönbözőbb irányok tipikus képviselőit látjuk találkozni ebben az érdekes egyvelegben. Elhunyt, sőt egyes majd-

nem már elfeledett művészeinknek hátrahagyott becses művei mellé sorakoznak a legmerészebb újítások uttörőinek képei; a történeti, genre, portait- és tájképfestés összes válfajai találkoznak itt; a monumentális jellegű szobrászat mellett hely jut a kisplasztikának, a befejezett, kész képek mellett a nagyérdékű vázlatoknak, az olajfestés mellett az akvarellnek, rajznak és a művészi sokszorosítás különféle fajának, a kariktura és illusztráció is képviselve van s bár az ajándékkal szemben még az elnézés is jogos volna, művészeti jury gondoskodott róla, hogy a kiállításra s így a nyereségek közé is csak művészeti mértéket megütő küldemények jussanak.

Az ekképpen tisztán és kizárólag ajándékokból eredő festészeti, rajz-, szobor- és grafikai műveknek, melyek kisorsolás alá kerülnek, száma 850 s azoké, melyek a kiállításon elhelyezhetők voltak, megközelíti a hét és félszázat; átlalok 350 művésznök van képviselve, a független jury által eszközölt becslés szerint összesen 300.000 korona értékű művekkel. E művek anyagi értéke — mint ahogy a sorsjátéknál elkerülhetetlen — természetesen igen különböző. Különbőséget okoznak közöttük a művészeti név, a mű méretei, plasztikai műveknél azok anyaga stb. De az az erkölcsi érték, meiyet a nemes céleért buzgó hazafias áldozatkészség kölcsönöz az adománynak, valamennyinél egyenlő. Művészeink kisebb-nagyobb alkotásaik mindegyikében nemes, hazafiai szívök aranyát hozták áldozatul a haza oltárára. Hála és dicséret ezért nekik! De hála és dicséret illeti meg különösen azokat az ügybarátokat is, kik az adományok összehozása s kiállításunk rendezése körül eléggé meg nem becsülhető, fáradságos munkát fejtettek ki. Mint ilyenekről kötelességünk különösen Lesskó Jánosról, az Országos Magyar Képzőművészeti Társulat h. titkáráról és Szlányi Lajos festőművészről megemlékeznünk.

Lelkes közönségünkön a sor, hogy a rendkívül előnyös esélyekkel kínálkozó sorsjátékot tömeges részvételével sikerre vigye. A kibocsátott sorsjegyek darabjának ára öt korona; ezzel kiki 850 nyereségre játszik, melyeknek legnagyobb értéke 18.000, a legkisebb pedig 50 korona.

Arról van szó, hogy nagy művészeti értékű nyereségyekre való kilátás mellett adományainkkal újra fölélesszünk tömördek, a háboru viszonyoktól le-sújtott gazdasági existenciát s hazánk-nak megmentsük azt a szegény, jó határ-széli népet, amely a muszka invázió minden iszonyait és minden kísértéseit is kiállva, hű maradt hazájához, vallásához és nemzetéhez. Illő, hogy inségében nemzete se feledkezze meg róla!



NAGYBECSKEREKI GÉPMŰHELY

VAS- és FÉMÖNTÖDE

Bürger és Grünwald

a mai naptól kezdve

üzemét teljesen megkezdi.

A fölösleges és eltított gabonakészletek rekiválása Torontál-vármegyében.

A rekiválási előmunkálatok. — Értekezlet a vármegyén.

Nagybecskerek, febr. 26.

Mint ismeretes, a kormány a fölösleges és eltított gabonakészleteket legközelebb az egész országban rekiválni fogja.

A rekiválás határidejét a kormány tüzi ki, azonban a rekiválás végrehajtása nagy munkát kíván, úgy, hogy erre az előkészületeket már most meg kell tennie a törvényhatóságoknak.

Jankó Agoston udvari tanácsos alispán tegnapi értekezletre hívta egybe a járásek vezető tisztviselőit, hogy a teendőket megbeszéljék. Az értekezleten, amelyen az alispán elnököl, megjelent dr. Dellimánics Lajos főispán is. Résztvettek továbbá dr. Vinczehidly Ernő vármegyei főjegyző, Demkó István tb. főjegyző előadó, dr. Gyertyánffy Jenő, dr. báró Csávossy Ignác, Zsiross Imre, Hertelendy Ferenc, dr. Sal Ferenc, Tullies György, dr. Mihályvits István, Zsiross Imre főszolgabírák, Szépfly Elemér, dr. Csolákovics Milivoj, Sztójánovics Vazul és Wagner Ede tb. főszolgabírák.

Az értekezleten Jankó Agoston alispán behatóan ismertette a rekiválás kérdését s előadta, hogy a kormány a fölösleges s a fölfedezett eltított gabonakészleteket rekiváltatja s ehhez a nagy munkához a közigazgatást veszi igénybe.

A közigazgatási tisztviselőkre tehát fontos és súlyos feladatot ró a rekiválás, mert kívánatos, hogy az minél simábban, minden zaklatás nélkül történjen. A közigazgatási tisztviselőket ilyen irányú feladatok vezessék tehát a rekiválás munkájánál. A közigazgatási hatóságoknak mintegy védőszárnyai alá kell venni a népet, hogy az a hatóságnak óvó és védő, ne pedig büntető kezét érezze.

A legszélesebb körben teljes nyomatékosággal kell felhívni a lakosságot, hogy fölösleges gabonáját minél előbb önként jelentse be s meg kell magyarázni, hogy ezzel nemcsak hazafias kötelességét teljesíti, de saját magát óvja meg a súlyos következményektől: gabonájának elkobzásától és szigorú büntetéstől.

Az utolsó percig amnesztiát kapnak a gabonaeltitkolók, ha fölösleges készleteiket a fölfedezés előtt bejelentik.

A rekiválásra minden községben egy vagy több bizottságot küldenek ki, amely a rekiválásra kitűzött napon bejárja a község minden házáat, fölkeresve a készleteket. Elrejtteni tehát nagyon nehezen lehet a gabonát, annál is inkább, mert az eltított gabonának följelentése hazafiai kötelesség s így mindenki tarthat attól, hogy följelentik s akkor már megvan a baj.

A közigazgatási hatóságok ismétlenül föl fogják hívni a népet, hogy fölöslegeiket a rekiválás megkezdése előtt önként jelentse be s ha a háznál a rekiváló bizottságnak önként átadják fölöslegüket, még mentesülnek a büntetéstől.

A közigazgatási hatóságok föl fogják hívni a lakosságot, hogy gabonakészletét

Telefon 330.

Szombaton, február 26-án két előadás: 5 és fél 9 órakor.

A világhírű dán művész Psilander Waldemar legbrilliansabb alakítása.
Sophus Michaelis szindarabja filmen.

A forradalmi nász.

Négy felvonásban, a főszerepben a közkedvelt Psilander Waldemar.

Az uton állók. Nordisk vigjáték 3 felv.

Uj háborus képek.

VÁROSI MOZI A VÁROSI SZÍNHÁZBAN.

Vasárnap, február 27-én négy előadás: 3, 5, 7 és 9 órakor.

Telefon 330.

A rezervista kadett.

Életünket és vérünket.

MI HERZ U. HÄND FÜRS VATERLAND.

Hazafias háborus zenekép 5 felvonásban. Irta és rendezte Louise Kolm. Zenéjét szerző Lehár Ferenc. Minden előadás eredeti Lehár zenével lesz kísérve.

minél előbb mérje föl még egyszer, számitsa ki a szükségletét f. évi augusztus 15-ikéig s a fölösleget azonnal jelentse be.

A rekvirálást kéttágu bizottságok fogják végrehajtani a Haditermék Részvénytársaság megbízottaival együttesen. A fölösleget a bizottság azonnal átveszi, elszállíttatja s az elszállított gabona árát azonnal készpénzben kifizeti. A bizottságok tagjait legközelebb jelölik ki a főszolgabírák s a küldetést mindenki köteles elvállalni, Munkájáért természetesen napidíjat kap.

Ezekben az irányelvekben állapotodott meg beható eszmecseré után a tegnapi értekezlet s remélhető, hogy a rekvirálás Torontálvármegyében, ismerve kitűnő közigazgatási tisztviselőink tekintélyét és befolyását népiinkre, zavartalanul és simán fog menni s a lakosság is tudni fogja hazafias kötelességét a mai nehéz időkben.

HIREK.

Városi közgyűlés.

— A tárgysorozat. —

N/a g y b e c s k e r e k, febr. 26.

Nagybeeskerek város képviselőtestülete február 28-ikán, hétfőn délután közgyűlést tart, amelynek tárgysorozata a következő:

1. A törvényhatósági bizottság jóváhagyó határozata a városi villammű 1913. évi zárszámadása tárgyában.
 2. Hivatalos jelentés az 1916. évi árvízvédbizottság megalakítása tárgyában.
 3. U. a. a virilis meghatalmazottak bejelentéséről.
 4. A városi tanács jelentése a gróf Karátsonyi-féle alapítvány 1914. évi zárszámadásai tárgyában.
 5. U. a. javaslata a muzslyai komp bérbeadása tárgyában.
 6. U. a. javaslata az anyakönyvi díjak kiutalása tárgyában.
 7. A rendőrkapitány előterjesztése a bérkocsisok díjmelése tárgyában.
 8. Redjeb Salih fellebbezése tanácsi határozat ellen.
 9. A vár. nyugdíjválasztmány javaslata Naszke Károly vár. alszámvevő nyugdíjazása tárgyában.
 10. U. a. özv. Arvay Ferencné nyugdíja tárgyában.
 11. U. a. Filó Róbert ny. pénztárosnak magasabb nyugdíj megállapítására irányuló kérelme tárgyában.
 12. U. a. Staitz Péter volt vár. irnok befizetett járulékainak visszautalása tárgyában.
 13. A vár. tanács javaslata kk. Bicha Katalin és György illetősége tárgyában.
 14. U. a. javaslata Krizsanov Milka és ennek leánya Anna illetősége tárgyában.
 15. U. a. javaslata Bogesich Hermanné szül. Smogovetz Erzsébet illetősége tárgyában.
 16. U. a. javaslata Hemm Ágoston illetősége tárgyában.
 17. U. a. javaslata néh. Mészáros József és családjának illetősége tárgyában.
 18. U. a. előterjesztése a vágóhídi ellenőr, gépész és fűtő jutalmazása iránt.
 19. Stefanovics János vár. tanácsnok kérvénye jutalomdíj adása iránt.
 20. Jakovlyev Vása mérlegkezelő szolgáló kérvénye fizetésemelés iránt.
 21. Özv. Zsivovnov Lukácsné kérvénye kegydíj engedélyezése iránt.
 22. A nagybeeskereki keresztyén nőegylet kérvénye segélyezés iránt.
 23. Szabó Károly városi díjnok (orsz. fogoly nyilvántartó) kérvénye jutalomdíj adása iránt.
 24. Zachariás József vár. tanácsnok kérvénye háborús segély iránt.
 25. Zalán Tibor és társai kérvénye háborús segély iránt.
 26. Török Irma kérvénye kegydíj engedélyezése iránt.
 27. Marinkov János vár. pénztári ellenőr kérvénye 4 havi szabadság iránt.
- Es a még netán beérkező tárgyak.

— **Rendkívüli megyei közgyűlés.** Torontálvármegye törvényhatósága február 28-ikán, hétfőn délelőtt 10 órakor rendkívüli közgyűlést tart, amelyen az időközben összegyűlt ügyeket intézi el.

— **A hadiadó-kivető bizottság elnöke.** A belügyminiszter a f. évi jövedelmi (had) adó kivető bizottság elnökévé Torontálvármegyében Bábics József udvari tanácsos, jószágkormányzót nevezte ki.

— **Katonai kitüntetés.** A király Litfacs Elemér 12. gyalogezredbeli főhadnagynak az ellenséggel szemben tanúsított vitéz magatartásáért a hadiékítményes 3. oszt. katonai érdemkeresztet adományozta.

— **A közigazgatási bizottság ülése.** Torontálvármegye közigazgatási bizottsága február 28-ikán, hétfőn délelőtt tartja meg a hó 14-ikéről elhalasztott február havi rendes ülését.

— **Kitüntetett nagybeeskereki Máv. mérnök.** A király Kelen Sándor nagybeeskereki Máv. mérnöknek az ellenség előtt tanúsított kitűnő szolgálatai elismerésül az arany érdemkeresztet adományozta a vitézségi érem szalagján.

— **A szabadlőcseum előadása.** A Torontálvármegyei Magyar Közművelődési Egyesület holnap, február 27-ikén, vasárnap délután 4 órakor a kaszinótársulat nagytermében előadást tart. Az előadás tárgya: Belvárosunk képe 1840-től mostanig. Irta és előadja: Menezer Lipót. Belépődíj nincs.

— **Az áldásos szélvihar.** Nehány nap óta heves szél sivit nálunk, amely tegnap valóságos szélviharrá növekedett. A vihar egy esemő apróbb kárt okozott, de ezeket a károkat most semmibe se vesszük mellet az áldásos hatás mellett, amelyvel a szélviharos időjárás a termőföldekre van. A szél ugyanis most fölszáritotta a földken fekvő vizeket, megszikkadt az ugar, a sáros utak megkeményedtek, úgy, hogyha újabb csapadék nem áztatja a földet, a gazdák megkezdhetik a tavaszi szántásvetést s ez most mindenkifölött való nagy dolog, amely a szeles idő apró kellemetlenségeit s a szélvihar kisebb pusztításait eltünteti. Különben is tegnap Mátyás napjával átugortuk a telet s remélhetőleg egy-kettőre ránk köszönt az áldásos tavasz, amely bő gyümölcsöt érlelő nyarat hozzon magával.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybeeskereki anyakönyvi hivatalban a lefolyt héten a következő bejelentések történtek:

Házasságok: Faragó László izr. Máv. hivatalnok és Elijás Terézia rk. — Radó Mihály rk. lókereskedő és Anton Julianna rk. — Günther János rk. borbély és Dimitrov Emilia gk. — Lambrin Velizár gk. cipész és Arvay Julianna rk. Taricza Péter gk. napsz. és Pencza Paraszléva gk. — Rácz Károly rk. zenész és Schön Anna rk.

Születések: Wagner Miklós rk. zenészmester, leány. — Budai János rk. őrmester, fiu. — Fanka András gk. napszamos, leány. — Koncsok József rk. Máv. váltókezelő, fiu. — Wagner József rk. ács, leány. — Grozdán Vojin gk. földmives, fiu. — Becker Antal rk. napsz., fiu.

gyógyserum baviát a harcúterén küzdőknél és általában mindenkinél mint legjobb

fájdalomcsillapító bedörzsolés

meghűlés, rheuma, köszvény, influenza, torok, mell- és hátfájás stb. esetében

Dr. Richter-féle

Horgony-Liniment. capici compos.

Horgony-Pain-Expeller pótlika.

Üvege K - 80, 140, 1-

Kapható gyógyszerárakban vagy közvetlenül az „Arany oroszánhoz” címzett Dr. Richter-féle gyógyszerárakban, Prága I. Elisabetsstr. 6.

Naponkénti szétküldés.

Vorgity Tivadar gk. földmives, leány. — Hermann Ferenc rk. borbély, fiu. — Ördög Lajos rk. Máv. fűtő, fiu. — Molnár József rk. kocsis, leány.

Halálozások: Teschler József rk. 3 hónapos, göresök. — Radu Erzsébet gk. 60 éves, tüdőtagulás. — Wagner Agnes rk. 5 napos, göresök. — Stefánny Ágoston rk. 4 hónapos, göresök. — Nikolics Veronika rk. 7 éves, hasihagymáz. — Gyuricza Mihály ág. ev. 64 éves molnár, tüdőtagulás. — Herrmann József rk. 1 napos, életgyenge. — Körösi Éva rk. 5 éves, kanyaró. — Gyukits Iván gk. 14 éves, vakbélgyulladás. — Kókk Aladár rk. 14 éves, agykéreg. — Vujanov Milivojné gk. 41 éves, gyomorrák. — Drechsler Vilma rk. 4 éves, tüdőgyulladás. — Özv. Szabó Sándorné rk. 87 éves, aggkór. — Ugrinov Dejana gk. 2 éves, tüdővész. — Gerhardt Ferenc rk. 13 hónapos, tüdőlob. Avramov Dömötör gk. 66 éves napsz., tüdőtagulás. — Jeszt Anna rk. 5 hónapos, göresök. — Özv. Czvetkov Elekné gk. 84 éves, aggkór. — Zsivkov György gk. 74 éves napszamos, aggkór.

— **Az Augusztó Gyorssegélyalap,** mely a Phönix Életbiztosító-társaság bevonásával hadbiztosítási osztályt létesített, most kültde szét a fővárosban és a vidéken ez akcióra vonatkozó körözüvényeit. Az akció, amelynek nemzeti és szociális jelentőségétől már át vannak hatva az érdekelt körök, amelynek Ausztriában szenzációs sikere volt, nálunk is a legszebb eredményekkel kecsegtet. Mai lapunk erre vonatkozó hirtetését a közönség figyelmébe ajánljuk.

— **Szenzációk a Városi Moziiban.** A Városi Mozi mai és vasárnapi előadásai csupa szenzációt nyújtanak. Ma, szombaton „A forradalmi nász” című gyönyörű francia dráma kerül színpadra, a főszerepben P s y l a n d e r Valdemárral, ami magában véve is már esemény.

A vasárnapi előadás szenzációja a Mozgóképtáthon híres slágere, a „Rezer vista ka d'et”, amelyet a fővárosi lapok kritikái a legkiválóbb háborús filmnek mondanak s amely vidéken legelőször Nagybeeskereken kerül színpadra.

EGYENLEN CIKK,

mely több mint 10 év óta nem drágult meg: a valódi

Yes-szappan

Ára 1 korona 50 fillér.

Legtökéletesebb és legkellemesebb illatu pipere-szappan, mely minden háztartásban nélkülözhetetlen. — YES PUDER 1, 3, 5 korona dobozonként — YES KRÉM 3 korona téglékenként.

Mindenütt kapható!

Magyarországi főraktár:

ERÉNYI BÉLA Diana gyógyszerháza
Budapest, Károly-körút 5.

LEGUJABB.

— Reggel érkezett távirataink. —

Durazzo ostroma.

Budapest, febr. 26. A „Torontál” eredeti távirata. Saját tudósítónk cenzurázott jelentése. A sajtóhadiszállásról sürgönyzik:

Durazzo kikötőjét ágyutűzzel borítjuk el. Az ellenség a szárazföld feől el van vágva s hajókon és csónakokon kísérel meg a menekülést. A város este óránkint várható.

A németek támadása Verdun ellen.

Budapest, febr. 26. A „Torontál” eredeti távirata. Saját tudósítónk cenzurázott távirata.

Parisi táviratok szerint, a Verdun elleni támadást a német császár, a trónörökös személyesen vezették, Heselér

tábornokka'. A csata több napig eltart. Zürich jelentések azt mondják, hogy a németek annyira megközelítették Verdunt hogy ostromágyukat felállíthatják.

A főrendiház ülése.

Budapest, febr. 26 A „Torontál” eredeti távirata. Saját tudósítónk cenzurázott jelentése.

A főrendiház tegnapi ülésén Keglevich gróf után, Sigray Antal, Desseffy Emil és Hadik János gróf szólalt föl.

A fejszólásokra Tisza István gróf miniszterelnök válaszolva, a gabona ellátás kérdésére kijelentette, hogy Németországot nem mi látjuk el gabonával, sőt Németország támogat bennünket egyes dolgokkal. A drágaságot a két év előtti rosz termés okozta.

Ezután a kormány jelentését elfogadták. Ugyiszintén elfogadták a regnikoláris bizottság jelentését is a címerről.

Végül Hadik János gróf interpellált a háboru utáni gazdasági szerződésokről, amire Tisza István gróf azt felelte, hogy a mai időt alkalmatlannak tartja a nyilatkozásra.

Miután a miniszterelnök választ tudomásul vették, az ülés este 9 órakor véget ért.

Az orosz-román tárgyalások ismét meghiúsultak.

Budapest, febr. 26. A „Torontál” eredeti távirata. Saját tudósítónk cenzurázott távirata. Bukarestből sürgönyzik:

Az orosz-román tárgyalások Besszarábiáról, véglegesen meghiúsultak.

302—1915. b. v. szám.

Árverési hirdetés.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 1902. §-a értelmében ezenel közhírré teszi, hogy a törökbecsei tekintetes kir. járásbíró Pk. 1670/2—1915. számú végzés által Néptakarékpenztár r.-t. végrehajtó javára aracsí 939 h. sz. a. lakos ellen 320 K tőke, ennek 1914. év augusztus hó 20. napjától számítandó 6% kamatai s eddig összesen 82 K 65 f perkölttség erejéig elrendelt végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 800 K-ra becsült 2 lóbol álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a Pk. 1840/2—1915. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Aracson a község házában leendő eszközésére 1916. évi március hó 4-ik napjának délelőtt 10 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezenel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Kelt Törökbecsen, 1916-ik évi február hó 14. napján.

Rankovits István
kir. bir. végrehajtó.

Telefon 118—44

Az Augustia gyorssegély alap
Hadibiztosító osztálya

Budapest, V., Vilmos császár-ut 72.

Hadibiztosítást köt

Harc téren levő vagy oda induló

katonák ott, vagy egyebütt belövetkezhető

**Halálos esetére mérsékelt díj-
tételék mellett.**

A kötvény a hadbavonult

özvegyének és árváinak

1000 koronát biztosít 45 koronáért ha népfelkelő

és 70 koronáért ha aktív vagy tartalékos.

A biztosítás 40 ezer koronáig szólba, személyes jelentkezést nem igényel, mert megbízott által is megköthető.

Orvosi vizsgálat nincs. Pótdíj nincs.

A biztosítás egy évig érvényes és a díj megfizetése után azonnal hatályba lép. Az eddigi biztosítás összege 150 millió korona. Felvilágosítással készséggel szolgál az

**Augustia gyorssegély alap
hadibiztosító osztálya.**

(834-2-1)

Telefon 118—44.

835 814—1915. b. v. szám.

Árverési hirdetés

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 1902. §-a értelmében ezenel közhírré teszi, hogy a törökbecsei tekintetes kir. járásbíró Pk. 3525/2—1915. számú végzés által Popov Omer karlovai lakos végrehajtó javára karlovai 128. h. sz. a. lakos ellen 174 K 16 f tőke, ennek 1914. év november hó 3. napjától számítandó 6% kamatai s eddig összesen 80 K 35 f perkölttség erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 2700 K-ra becsült 2 ló, 30 birkából álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a Pk. 3771/2—1915. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Karlován a község házában leendő eszközésére 1916. évi március hó 3-ik napjának délelőtt 10 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezenel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Kelt Törökbecsen, 1916-ik évi február hó 14. napján.

Rankovits István
kir. bir. végrehajtó.

Hadiözvegynek

a megélhetését biztosítja egy helybeli

üzlet,

ami más vállalkozás miatt azonnal átadandó. Átvételhez 400 korona készpénz elegendő.

Bővebbet a kiadóban.

829—31

**Elesett hősök
exhumálását, hazaszállítását,**

szükséges okmányok és engedélyek megszerzését, alányúsan eszközözi

BENCZE ANTAL ÉS FIA

temetkezési intézet NAGYBECSKEREK, a Nemzetközi Halottszállítási Egyesület tagja.

789—40.9

Nyomdásztanoncui

legalább két középiskolát jó eredménnyel végzett fiu heti-fizetéssel azonnal felvétetik

lapok nyomdájában.

**HIRDETÉSEKET JUTANYOS ÁRÉRT
KÖZÖL A „TORONTAL” POLITIKAI
NAPILAP KIADÓHIVATALA.**

Értesítés.

A Weni modellkiállításról visszaérkezve, van szerencsém, az igentiszelt hölgyközönséget értesíteni, hogy az általam ott bevásárolt

modelldarabok bluzokban

nőruha-műtermemben Kinizsi-utca 4 szám (Club-kávéház) eladásra kerülnek.

Kosztümök, tavaszi és nyári ruhák csakis mérték szerint fix megrendelés ellenében készítettnek.

Kiváló tisztelettel

Wehner Anna,
nőruha-konfekció.

(833—1-1)



Anyák! Hívesek!
Mielőbb küldjenek hozzátartozóiknak a harcra orvosiilag ajánlott és érvényesen védett
SANITÉC-terüport és SANITÉC-kendőcsőt,
mert ez nem csak a fergok kizsálatól szabadítja meg őket, hanem a kiütéses tifuszt is távolítja tőlük. Az orvosok megállapították, hogy ezen betegségeket a ruháztatvok terjesztik. — Kapható minden gyógyszerárban és drogeriában, sábori csomagolásban csak a címét kell ráírni: 1 koronáért. Ahol nem volna kapható, oda 3 csomagot utánvéttel küld. Auber gyógytára, Mohács.

Törvényes védjegy szabdalom.



Jótállás az irtás tökéletes eredményéért.

Reitter Oszkár nagybecskereki fajbaromfi tenyésztőnek találmánya a

Patkánin

főülmu! eddig ismert mindenféle patkányirtó szert, (nem mérge) emberre, állatra cseppet sem veszélyes. 1 doboz ára 2 korona, mely elég 120—150 patkány biztos kiirtásához.

szertét leírás, melyben le van írva, hogy különféle nagyságu azdaságban hany doboz használando a teljes irtásig — kérésére ingyen küld. Torontál-megyében kizárólag kapható: **BERÉNYI BODÓG** vaskereskedésében Nagybecskerek. Telefon 2—23.

(217—3)

BIZTOS ÉS TÖKÉLETES IRTÁSÉRT JÓTÁLLÁS!

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál Nagybecskereken.

Kiadó: Pleitz Fer. Pál